

СОФИЙСКИ УНИВЕРСИТЕТ “СВ. КЛИМЕНТ ОХРИДСКИ”
ФАКУЛТЕТ КЛАСИЧЕСКИ И НОВИ ФИЛОЛОГИИ
КАТЕДРА КИТАИСТИКА

Изпитът е устен и се състои в:

1. Четене, превод и анализ на предварително подготвен текст на китайски език;
2. Събеседване по съдържанието на предварително подготвения текст и темите от съответната програма за конкурсния изпит.

Кандидат-аспирантът трябва да подготви научен текст от 50 печатни страници от публикация на китайски автор в областта, в която ще разработва дисертацията си. Комисията избира част от текста по време на изпита, който докторантът трябва да може да прочете на глас, да преведе посочена част от текста, както и да ѝ направи лексикален и морфо-синтактичен анализ.

За успешното полагане на изпита е нужно кандидат-аспирантът да владее необходимия минимум от знания по следните теми:

ПРОГРАМА ЗА КОНКУРСЕН ИЗПИТ ПО ДОКТОРАНТСКА ПРОГРАМА
ФИЛОЛОГИЯ 2.1. ЛИТЕРАТУРА НА НАРОДИТЕ НА ЕВРОПА, АМЕРИКА, АЗИЯ,
АФРИКА И АВСТРАЛИЯ
(КИТАЙСКА ЛИТЕРАТУРА И ОБЩЕСТВОЗНАНИЕ)

1. Лу Сюн – „Истинската история на А-Кю“ (魯迅《阿Q正傳》), „Дневникът на един луд“ (《狂人日記》), „Вик“ (《吶喊》).
2. Лин Ютанг (林語堂) и книгата му „Бит и душевност на моя народ“ (《吾國與吾民》).
3. Лянг Шъцйу (梁實秋) – сборникът есета Яшъ Сяопин (《雅舍小品》).
4. Литературата на маоисткия дискурс (毛話語). „Осемте революционни пиеси“ (八個樣板戲).
5. Сие Бинг-инг (謝冰瑩) и автобиографичната ѝ книга „Историята на една жена войник“ (一個女兵的自傳).
6. Уанг Мънг (王蒙) – романът му „Да живее младостта“ (《青春萬歲》) и други произведения.
7. Романът „Вълни“ на Джао Джънкай (趙振開《波動》) (псевдоним Бей Дао „Северният остров“, 北島). Списанието „Днес“ (《今天》).
8. Фънг Дзицай (馮驥才) и публицистичната му книга „Десетилетие на бедствията – записки за „културната революция“ (《一百個人的十年》).
9. Фей Сяотунг (費孝通) – лекциите му „Земеделски Китай“ (《乡土中國》) и други обществоведски изследвания.
10. Икономистът Ма Ин-чу (馬寅初) и неговата „Нова теория за народонаселението“ (《新人口論》).
11. Историкът У Хан (吳晗) и съдбоносната му пиеса «Разжалването на Хай Жуей» (《海瑞罷官》).
12. Архитектите Лян Съчънг (梁思成) и Чън Джансянг (陳占祥) и тяхното „Предложение за местоположението на централното китайско

правителство“ (《关于中央人民政府行政中心区位置的建议》) или „Предложението Лян-Чън“ (梁陈方案).

13. Първата китайска жена университетски професор по литература Чън Хънг-джъ (陈衡哲) (с псевдоним Ша Фей, 莎菲 или Sophia H. Z. Chen) и нейните изследвания: „История на Запада“ (《西洋史》), „История на Ренесанса“ (《文艺复兴史》), „Кратка история на европейския ренесанс“ (《欧洲文艺复兴小史》).

ПРЕПОРЪЧИТЕЛНА ЛИТЕРАТУРА

1. A Woman Soldier's Story: The Autobiography of Xie Bingying, translated by Lily Chia Brissman and Barry Brissman, Columbia University Press, New York, 2001.
2. Fairbank, Wilma. Liang and Lin: Partners in Exploring China's Architectural Past. University of Pennsylvania Press, 1994.
3. From the Soil: The Foundations of Chinese Society, U. of California Press, 1992. Translated by Gary G. Hamilton and Wang Zheng.
4. Liang, Shih-chiu. From a Cottager's Sketchbook, Vol.I. trans. Ta-tsun Chen. Chinese University Press. 2005
5. Liang, Shih-chiu. From a Cottager's Sketchbook, Vol.II. trans. Ta-tsun Chen. Chinese University Press. 2006
6. Lin, Yutang. Letters of a Chinese Amazon and Wartime Essays. Shanghai: The Commercial Press. 1930.
7. The Columbia History of Chinese Literature. Columbia University Press, New York, 2001.
8. Алексеев В. М., Китайская литература, Издательство „Наука“, 1978.
9. Лин Ютан. Бит и душевност на моя народ, в превод от китайски на Петко Хинов. Изд-во „Изток-Запад“, колекция "Изток", 2015.
10. Позднеева Л. Д. Лу Синь, Издательство: Молодая гвардия (М.) Серия: Жизнь замечательных людей (1957) Объем: 287 с. Язык: русский
11. Семанов В. И. Лу Синь и его предшественники. М., 1967
12. Сорокин В. Ф. Формирование мировоззрения Лу Синя: Ранняя публицистика и сборник «Клич». М., 1958
13. Фэн Цицай. Десятилетие бедствий: записки о "культурной революции", пер. с кит и вступит. ст. А.Н. Коробовой. Москва: Изд-во Восточная литература, 2015.
14. 冯骥才. 一百个人的十年. 时代文艺出版社, 2004
15. 吴晗. 《海瑞罢官》. 北京出版社, 1961.
16. 王蒙选集. 1-4集. 天津, 百花文艺出版社, 1984.
17. 费孝通. 《乡土中国》). 上海人民出版社, 2013.
18. 陈衡哲《文艺复兴史》. 商务印书馆, 上下册, 1939.
19. 陈衡哲《欧洲文艺复兴小史》. 商务印书馆, 1930.
20. 陈衡哲《衡哲散文集》(Есега на София). 开明书店出版, 1938; 河北教育出版社 1994.
21. 陈衡哲《西洋史》. 商务印书馆, 上下册, 1925-1926; 中国工人出版社, 2007.
22. 马寅初. 《马寅初人口文集》. 浙江人民出版社, 1997.

Съставил:

проф. д-р Александър Алексиев